

El Colegio tiene nuevo sitio web

El Departamento de Tecnología del Colegio ha renovado por completo el sitio web de nuestra institución. El resultado es una página ágil, moderna y atractiva para los matriculados en particular y para el público en general.

Luego de más de una década sin grandes modificaciones de base, el Consejo Directivo del CTPCBA, a través de su Departamento de Tecnología, a cargo del consejero Damián Santilli, decidió llevar adelante una renovación completa del sitio web. El objetivo principal de dicha renovación fue crear una página que se adaptara a las necesidades actuales de internet y que fuera mucho más dinámica y ágil para todos los visitantes.

A continuación, se detallan algunas de las modificaciones más relevantes.

Aspecto visual

A la hora de encarar la renovación de la página web, era evidente que el primer tema que se debía resolver era la navegabilidad del sitio. La página del Colegio cuenta con muchísima información que debió ser reestructurada para que el aspecto general quedara más claro y permitiera una interacción más práctica y se pudiera encontrar más fácilmente la información buscada. En la actualización implementada, no se quitó casi nada de lo alojado en la versión anterior del sitio, pero se mejoró la presentación de los enlaces para así eliminar las dificultades que presentaba la página en términos de acceso a la información.

Noticias

Como parte de la mejora visual, se implementó, en la página principal, un sistema de noticias con las últimas novedades de la institución. Este sistema mostrará, como elemento más destacado del sitio, las novedades sobre charlas, jornadas y cursos, y noticias institucionales o de las comisiones internas de trabajo del Colegio.

Nuevo perfil de traductores en la página del CTPCBA

Con esta renovación de la página, se decidió agregar una opción que permitiera dar mayor visibilidad a los matriculados en el sitio web de su Colegio. Por eso, incorporamos los perfiles que permiten que los traductores públicos del CTPCBA ingresen con su usuario y contraseña (se puede utilizar los usuarios activos de la web anterior o bien crear usuarios nuevos con el correo electrónico registrado en la base de datos del Colegio) y creen una minipágina personal dentro de la página madre, para así tener una dirección del estilo www.traductores.org.ar/nombre-apellido con una foto, un currículum y otros datos personales, como páginas web o perfiles en redes sociales.



Noticias

Para encontrar un traductor, seleccione uno o más parámetros de búsqueda (por ejemplo, "Filtrar por idiomas" y "Filtrar por ubicación").

Buscar traductores

Filtrar por nombre <input type="checkbox"/>	Filtrar por idiomas <input type="checkbox"/>	Filtrar por ubicación <input type="checkbox"/>
<input type="text" value="Buscar por nombre y apellido"/>	Del <input type="text" value="Alemán"/>	<input type="text" value="Buenos Aires"/>
	al <input type="text" value="Alemán"/>	<input type="text" value="Seleccione una zona"/>
<input type="button" value="Buscar"/>		

Buscador

Búsqueda aleatoria de traductores

Anteriormente, la página solo permitía un sistema de búsqueda de traductores por orden alfabético que podía resultar beneficioso solo para los traductores cuyos apellidos comenzaran con las primeras letras del abecedario. Cuando se busca un traductor, el nuevo sistema (que permite tres formas de filtrar la información: por apellido, por idioma o por zona) arroja un resultado de veinte traductores ordenados aleatoriamente, que cambia cada vez que se vuelve a buscar un traductor, lo que permite que todos tengan iguales posibilidades de aparecer en la primera página de traductores del Colegio. De esta manera, cuando alguien ingrese a buscar, por ejemplo, un traductor del italiano al español, le aparecerán, en la primera página de resultados, traductores cuyos apellidos comiencen con las letras *p, m, l, c, k, m*, etcétera. No obstante, el sistema sigue permitiendo buscar por orden alfabético.

Aranceles orientativos

Ahora, la página del Colegio cuenta con cuatro enlaces principales en la portada: la posibilidad de

creación del perfil, la búsqueda de traductores, la búsqueda de peritos y el listado de aranceles mínimos orientativos sugeridos por el Colegio. Esto pone en primer plano la visibilidad de un dato al cual no era fácil acceder anteriormente y que es de vital relevancia para la vida diaria del profesional.

Acceso a los enlaces más frecuentes

Otro de los elementos que incorpora la nueva web en términos de acceso sencillo a la información es una barra de movimiento con enlaces a los elementos más importantes de la institución y del sitio web; entre ellos, el Círculo Profesional de Beneficios, la Biblioteca *Bartolomé Mitre*, la Librería del Traductor *Jorge Luis Borges*, la Mutual del CTPCBA, el coro del CTPCBA, los foros El Lenguaraz y El Novel Trujamán, Traductores Salud, el correo web @ctpcba.com y la suscripción al *newsletter*.

Invitamos a todos los matriculados a visitar la nueva página en www.traductores.org.ar y a dejar sus consultas, sugerencias o comentarios por correo electrónico a drsantilli@traductores.org.ar. ■

Enlaces principales en portada

Acceso a enlaces frecuentes